

PMG



PMG Füssen GmbH, Hiebelerstraße 4, 87629 Füssen, Deutschland

Company  
Magna PT Spa  
Via dei Ciclamini 4  
70026 Modugno

Shipping address:

Company  
Magna PT Spa  
Via dei Ciclamini 4  
I-70026 MODUGNO

**Delivery Note**

Delivery Note number 80452549  
Delivery Note date 19/05/2023



Your Order-No. 550004628401  
Customer No. 101132  
Your VAT-No. IT04886850728  
Our VAT-No. DE128674453

**Transport Details:**

Shipping conditions: forwarding agent  
Delivery conditions: FCA Füssen  
Unloading point: 14249  
Forwarding agent: Schweitzer GmbH & Co.

Chargen-No.: 1042648  
Los-Nr.: 1 - Lot-No.: 259521-2-C-5

180342P81  
50126 PEP33

323338

| Item | Material No. / description    | Customer Mat. No. | Batch | Boxes | Quantity | Units | Weight | Units |
|------|-------------------------------|-------------------|-------|-------|----------|-------|--------|-------|
| 10   | 1000002433                    | 0558709102        |       | 40    | 3.360    | PC    | 204,96 | KG    |
|      | S6434 Blocker Ri.Coated-SIRON | 0558709102        |       |       |          |       |        |       |
|      | Your Order-No. / Item:        | 550004628401      |       |       |          |       |        |       |

**Packaging overview:**

| Identification | Designation               | Customer Mat. No. | Weight   | Volume | Quantity |
|----------------|---------------------------|-------------------|----------|--------|----------|
| 3100000233     | Magna KLT 4317 TBA-520881 | TBA-520881        | 75,60 KG | 0      | 40       |
| 3100000363     | Magna EURO Palette        | TBA-520857        | 23,00 KG | 0      | 1        |
| 3100000234     | Magna Einsatz TBA-570018  | TBA-570018        | 15,20 KG | 0      | 40       |
| 3100000364     | Magna Deckel 1208         | TBA-520892        | 6,00 KG  | 0      | 1        |
| Net Weight:    |                           |                   | 204,96KG |        | 82       |
| Gross weight:  |                           |                   | 324,76KG |        |          |
| Total volume:  |                           |                   | 0,00     |        |          |

**KUEHNE+NAGEL S.r.l.**  
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 3360  
Quantità effettiva:  
Tipo Imballaggio:  
Quantità Imballi:  
Conformità alle schede d'imballo: ☒ SI ☐ NO  
Data controllo: 24.5.13  
Firma

**KUEHNE+NAGEL S.r.l.**  
Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)

24 MAG 2023  
"Ricevuto con riserva di  
verifica su qualità e quantità"

PASSION DRIVES US

DENSIFORM SIRON RADIFORM PIRON HLD

Powder Metal Goldschmidt | PMG Füssen GmbH | Hiebelerstrasse 4 | 87629 Füssen | +49 (0)8362 506 0 | info@pmgsinter.com | pmgsinter.com  
Managing Director: Sascha Vragolic  
Kempten Local Court | HRB 16 | VAT ID: DE128674453 | BW Bank, Stuttgart | SWIFT/BIC: SOLADEST | IBAN: DE28 6005 0101 0008 0404 64

EDI - ISSUE SLIP

SHPMT.REF.No.:75225

05.19.2023 - 11:11

VENDOR -PLANT: 1030  
-No: 91000650

RECIPIENT -PLANT-CUST: 100  
-NUMBER: 101132

UNLOADING POINT: 14249  
STORAGE LOCATION:  
POINT OF CONSPTN:  
SHIPPING TYPE: Truck  
CARRIER: Schweitzer  
Gmb  
-NUMBER:

PMG Füssen GmbH  
Hiebelerstraße 4  
87629 Füssen

Magna PT Spa  
Via dei Ciclamini 4  
70026 Modugno

| DN-NO                 | REF.NO.-CUST. | QTY               | UoM U/C | DESCRIPTION OF DELIVERY          |
|-----------------------|---------------|-------------------|---------|----------------------------------|
| PURCH.ORD.NO          |               |                   |         |                                  |
| -DATE REF.NO.-VENDOR  |               | ADDIT.DATA-VENDOR |         |                                  |
| 80452549              | 0558709102    | 3.360,000         | PC S/   | S6434 Blocker Ri.Coated-SIRON®05 |
| 550004628401          |               |                   |         |                                  |
| 19.05.2023 1000002433 |               |                   |         |                                  |
| 010                   | VP: 1         | -TBA-520857       | X       | 0,000 3100000363                 |
|                       | VP: 40        | -TBA-520881       | X       | 84,000 3100000233                |
|                       | VP: 1         | -TBA-520892       | X       | 0,000 3100000364                 |
|                       | VP: 40        | -TBA-570018       | X       | 0,000 3100000234                 |

\*\*\*\*\* E N D \*\*\*\*\*



seit über  
**57**  
Jahren



## CMR-Frachtbrief

Sendung-Nr.: 23-004954 vom 19.05.2023



23-004954

Ludwigsburg, 19.05.2023

Seite 1 von 1

|                                                                                                                                                                                                        |                                                             |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |                                                               |                                                                                  |                                               |                                      |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------|--------------------------------------|
| <b>1 Absender / Expéditeur</b><br>PMG FÜSSEN GMBH<br>Hiebelerstr. 4<br>87629 Füssen                                                                                                                    |                                                             | <b>INTERNATIONALER FRACHTBRIEF</b><br><b>LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL</b><br><b>CMR</b><br>Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR).<br>Catransport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international des marchandises par route (MR). |                                                               |                                                                                  |                                               |                                      |
| <b>2 Empfänger / Destinataire</b><br>MAGNA PT S.p.A.<br>VIA DEI CICLAMINI, 4<br>70026 MODUGNO<br>ITALIEN                                                                                               |                                                             | <b>6 Frachtführer / Transporteur</b><br><b>SCHWEITZER GmbH &amp; Co.</b><br><b>Intern. Spedition KG</b><br><b>Carl-Benz-Straße 23</b><br><b>71634 Ludwigsburg</b><br><b>Benutzte Gen.-Nr.:</b><br><b>D-08-019-G-0158</b>                                                                                                                                                                                                            |                                                               |                                                                                  |                                               |                                      |
| <b>3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise</b><br>Ort / Lieu <b>MODUGNO</b><br>Land / Pays <b>Italien</b> Zeit / Temps<br>Datum / Date <b>24.05.2023</b>         |                                                             | <b>7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                                                               |                                                                                  |                                               |                                      |
| <b>4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise</b><br>Ort / Lieu <b>Füssen</b><br>Land / Pays <b>Deutschland</b> Zeit / Temps<br>Datum / Date <b>19.05.2023</b> |                                                             | <b>8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserves et observations des transporteurs</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |                                                               |                                                                                  |                                               |                                      |
| <b>5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes</b>                                                                                                                                                      |                                                             |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |                                                               |                                                                                  |                                               |                                      |
| <b>9 Pos. No.</b><br><b>1</b>                                                                                                                                                                          | <b>10 Zeichen/Nr. Marques et numéros</b><br><b>80452549</b> | <b>11 Anzahl der LM Nombre des colis</b><br><b>1</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | <b>12 Art der Verpackung Mode d'emballage</b><br><b>COLLI</b> | <b>13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise</b><br><b>Getriebeteile</b> | <b>14 Gewicht, kg Poids, kg</b><br><b>325</b> | <b>15 Umfang cbm</b><br><b>10,40</b> |
| <b>Summe:</b><br><b>Total:</b>                                                                                                                                                                         |                                                             | <b>1,00 COLLI</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |                                                               | <b>325,00</b>                                                                    |                                               |                                      |
| <b>16 Anweisungen des Absenders</b>                                                                                                                                                                    |                                                             | <b>17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von bis km</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                               |                                                                                  |                                               |                                      |
| <b>18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement</b><br><b>unfrei - Rechnung an Empfänger</b>                                                                                           |                                                             | <b>21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières</b><br><br>Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde vollständig und in äußerlich guter Beschaffenheit übernommen. Die Ladungssicherung ist gemäß der gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt.                                                                                                                                                          |                                                               |                                                                                  |                                               |                                      |
| <b>19 Kfz</b><br>Anhängers<br>Fahrer                                                                                                                                                                   | <b>Amliches Kennzeichen</b>                                 |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | <b>Nutzlast in t</b>                                          |                                                                                  |                                               |                                      |
| <b>22 Benutzter Grenzübergang</b>                                                                                                                                                                      |                                                             |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |                                                               |                                                                                  |                                               |                                      |
| <b>20 PMG FÜSSEN GMBH</b><br><b>D-87629 Füssen</b><br><br>Unterschrift und Stempel des Absenders<br>Signature et timbre l'expéditeur                                                                   |                                                             | <b>23 SCHWEITZER GmbH &amp; Co.</b><br><b>D-71634 Ludwigsburg</b><br><br>Unterschrift und Stempel des Frachtführers<br>Signature et timbre du transporteur                                                                                                                                                                                                                                                                          |                                                               |                                                                                  |                                               |                                      |

SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG  
Carl-Benz-Straße 23  
71634 Ludwigsburg  
Telefon (0 71 41) 24 51-0  
Telefax (0 71 41) 24 51-22

Geschäftsführer: Ingrid Schweitzer, Friedrich Schweitzer,  
Axel Schweitzer, Jens Schweitzer  
Amtsgericht: Ludwigsburg  
Handelsregister: Stuttgart HRA 200856  
Internet: www.schweitzer-spedition.de

KOMMERZBANK  
Konto: 10 801 540 600  
BLZ: 604 800 08  
IBAN: DE13 6048 0008 0501 5406 00  
SWIFT: DRESDEFF604